



Stadt Bielefeld | 510 | 33597 Bielefeld



**Stadt Bielefeld**  
Die Oberbürgermeisterin

**Amt für Jugend und  
Familie**  
- Jugendamt -  
Neues Rathaus  
Niederwall 23

Auskunft gibt Ihnen:  
C. Meise / J. Bökmann  
1. Etage / Flur D / Zimmer 148

Telefon 0521 51 - 6032  
Telefon 0521 51 - 50900  
kijurat@bielefeld.de  
www.bielefeld.de

## Информация о выборах Детского и молодёжного совета города Билефельд

### Твои избирательные документы уже готовы!

Здравствуй!

С **15 по 24 июня 2026** года состоятся выборы Детского и молодёжного совета (KiJuRat) города Билефельд.

Все дети и подростки в возрасте от 12 до 19 лет, проживающие в Билефельде, имеют возможность **в июне 2026** года принять участие в голосовании и внести свой вклад в успешное проведение выборов.

В онлайн-бюллетене ты найдёшь имена кандидаток и кандидатов, которые выразили готовность активно участвовать в работе KiJuRat.

Теперь тебе нужно лишь отдать свой голос за человека, которого ты хочешь избрать в KiJuRat.

### И как это работает? Очень просто!

Отсканируй QR-код (внизу) или перейди по следующей ссылке:

<https://anwendungen.bielefeld.de/qp/KiJuRatWahl26>

Когда ты откроешь онлайн-голосование, тебя попросят ввести пароль.

**Почему?** Каждый избиратель получает **собственный пароль**, чтобы голосование было тайным! Каждый пароль можно использовать **ТОЛЬКО ОДИН** раз.



Твой личный пароль:

Чтобы ты мог(ла) проголосовать в период с 15 по 24 июня 2026 года, просим тебя **сохранить это письмо и не выбрасывать его**.

Дополнительную информацию о выборах, а также о кандидатках и кандидатах, ты найдёшь в прилагаемом буклете!

С наилучшими пожеланиями

Инго Нюрнбергер  
(Департамент по социальным вопросам и интеграции)  
и команда KiJuRat



**Lieferanschrift**  
Stadt Bielefeld  
Neues Rathaus  
Niederwall 23  
33602 Bielefeld

**Rechnungsanschrift**  
Stadt Bielefeld  
Amt für Jugend und Familie  
- Jugendamt -  
Postfach 10 29 31  
33529 Bielefeld

**Sprechzeiten**  
Montag – Freitag  
08.00 - 12.00 Uhr  
Donnerstag  
08.00 - 12.00 Uhr  
14.30 - 18.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

**Konten der Stadtkasse Bielefeld**  
Sparkasse Bielefeld  
IBAN: DE09 4805 0161 0000 0000 26  
BIC: SPBIDE3BXXX  
Postbank Hannover  
IBAN: DE52 2501 0030 0000 0203 07  
BIC: PBNKDEFF  
Gläubiger-Identifikationsnummer:  
DE1920000000017669